



# SLOVENSKI STANDARD

SIST EN 62271-207:2008

01-januar-2008

BUXca Yý U.

SIST EN 62271-2:2003

J]gc\_cbUdYrcgbY'gh\_UbY'bUdUfUj Y'&\$+"XY.'G]na ] bU'fdcfYgbUk\_j U]Z\_UW'U  
d`]bg\_c`]nc`]fUo]`gh\_Ub]`gYghUj c j `nU'bhU YbY'j fYXbcgh`bUX') &\_Jf197 '\* &&+%  
&\$+.&\$+\$L

High-voltage switchgear and controlgear -- Part 207: Seismic qualification for gas-insulated switchgear assemblies for rated voltages above 52 kV (IEC 62271-207:2007)

Hochspannungs-Schaltgeräte und -Schaltanlagen - Teil 207: Erdbebenqualifikation für gasisolierte Schaltgerätekombinationen mit Bemessungsspannungen über 52 kV (IEC 62271-207:2007)

SIST EN 62271-207:2008

Appareillage a haute tension -- Partie 207: Qualification sismique pour ensembles d'appareillage a isolation gazeuse pour des niveaux de tension assignée supérieurs a 52 kV (IEC 62271-207:2007)

Ta slovenski standard je istoveten z: EN 62271-207:2007

## ICS:

29.130.10

SIST EN 62271-207:2008

en,fr

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

SIST EN 62271-207:2008

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5198224c-b8ea-4657-bcb7-d40c51380785/sist-en-62271-207-2008>

EUROPEAN STANDARD

**EN 62271-207**

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

October 2007

ICS 29.130.10

Supersedes EN 62271-2:2003

English version

**High-voltage switchgear and controlgear -  
Part 207: Seismic qualification for gas-insulated switchgear assemblies  
for rated voltages above 52 kV  
(IEC 62271-207:2007)**

Appareillage à haute tension -  
Partie 207: Qualification sismique  
pour ensembles d'appareillages  
à isolation gazeuse pour des niveaux  
de tension assignée supérieurs à 52 kV  
(CEI 62271-207:2007)

Hochspannungs-Schaltgeräte  
und -Schaltanlagen -  
Teil 207: Erdbebenqualifikation für  
gasisolierte Schaltgerätekombinationen  
mit Bemessungsspannungen über 52 kV  
(IEC 62271-207:2007)

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

This European Standard was approved by CENELEC on 2007-10-01. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

**CENELEC**

European Committee for Electrotechnical Standardization  
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique  
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

**Central Secretariat: rue de Stassart 35, B - 1050 Brussels**

## Foreword

The text of document 17C/407/FDIS, future edition 1 of IEC 62271-207, prepared by SC 17C, High-voltage switchgear and controlgear assemblies, of IEC TC 17, Switchgear and controlgear, was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and was approved by CENELEC as EN 62271-207 on 2007-10-01.

This European Standard supersedes EN 62271-2:2003.

The change from EN 62271-2:2003 is as follows:

- the minimum voltage rating was changed from “72,5 kV” to “above 52 kV”.

The following dates were fixed:

- latest date by which the EN has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement (dop) 2008-07-01
- latest date by which the national standards conflicting with the EN have to be withdrawn (dow) 2010-10-01

Annex ZA has been added by CENELEC.

## iTeh STANDARD PREVIEW Endorsement notice (standards.iteh.ai)

The text of the International Standard IEC 62271-207:2007 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

[SIST EN 62271-207:2008](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5198224c-b8ea-4657-bcb7-d40c51380785/sist-en-62271-207-2008)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5198224c-b8ea-4657-bcb7-d40c51380785/sist-en-62271-207-2008>

**Annex ZA**  
(normative)

**Normative references to international publications  
with their corresponding European publications**

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE When an international publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

<u>Publication</u>	<u>Year</u>	<u>Title</u>	<u>EN/HD</u>	<u>Year</u>
IEC 60068-2-47	- <sup>1)</sup>	Environmental testing - Part 2-47: Tests - Mounting of specimens for vibration, impact and similar dynamic tests	EN 60068-2-47	2005 <sup>2)</sup>
IEC 60068-2-57	- <sup>1)</sup>	Environmental testing - Part 2-57: Tests - Test Ff: Vibration - Time- history method	EN 60068-2-57	2000 <sup>2)</sup>
IEC 60068-3-3	1991	Environmental testing - Part 3: Guidance - Seismic test methods for equipments	EN 60068-3-3	1993
IEC 60694	- <sup>1)</sup>	Common specifications for high-voltage switchgear and controlgear standards	EN 60694 + corr. May	1996 <sup>2)</sup> 1999
IEC 62271-203	- <sup>1)</sup>	High-voltage switchgear and controlgear - Part 203: Gas-insulated metal-enclosed switchgear for rated voltages above 52 kV	EN 62271-203	2004 <sup>2)</sup>

**STANDARD PREVIEW**  
(standards.iteh.ai)  
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist-en-62271-207-2008>

---

<sup>1)</sup> Undated reference.  
<sup>2)</sup> Valid edition at date of issue.

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

SIST EN 62271-207:2008

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5198224c-b8ea-4657-bcb7-d40c51380785/sist-en-62271-207-2008>



# INTERNATIONAL STANDARD

## NORME INTERNATIONALE

High-voltage switchgear and controlgear –  
Part 207: Seismic qualification for gas-insulated switchgear assemblies for  
rated voltages above 52 kV

Appareillage à haute tension –  
Partie 207: Qualification sismique pour ensembles d'appareillages à isolation  
gazeuse pour des niveaux de tension assignée supérieurs à 52 kV

INTERNATIONAL  
ELECTROTECHNICAL  
COMMISSION

COMMISSION  
ELECTROTECHNIQUE  
INTERNATIONALE

PRICE CODE  
CODE PRIX

T

## CONTENTS

FOREWORD.....	4
1 Scope and object.....	6
2 Normative references .....	6
3 Terms and definitions .....	7
4 Seismic qualification requirements .....	7
4.1 General.....	7
4.2 Preliminary analysis .....	7
4.2.1 Selection of the representative test-set.....	7
4.2.2 Mathematical model of the test-set .....	7
5 Severities .....	8
6 Qualification by test.....	8
6.1 Introduction .....	8
6.2 Mounting .....	8
6.3 Measurements.....	9
6.4 Frequency range .....	9
6.5 Test severity .....	9
6.5.1 General.....	9
6.5.2 Parameters for time-history excitation.....	9
6.6 Testing.....	9
6.6.1 Test directions.....	9
6.6.2 Test sequence.....	9
7 Qualification by combined test and numerical analysis.....	10
7.1 Introduction .....	10
7.2 Vibrational and functional data .....	11
7.3 Numerical analysis .....	11
7.3.1 General .....	11
7.3.2 Numerical analysis by the acceleration time-history method .....	11
7.3.3 Modal and spectrum analysis using the required response spectrum (RRS).....	12
7.3.4 Static coefficient analysis .....	12
8 Evaluation of the seismic qualification .....	12
8.1 Combination of stresses .....	12
8.2 Acceptance criteria of the seismic test.....	13
8.3 Functional evaluation of the test results .....	13
8.4 Allowable stresses .....	13
9 Documentation .....	13
9.1 Information for seismic qualification.....	13
9.2 Test report .....	13
9.3 Analysis report .....	14
Annex A (normative) Characterization of the test-set .....	18
Annex B (informative) Criteria for seismic adequacy of gas-insulated metal-enclosed switchgear .....	21



Bibliography.....	24
Figure 1 – RRS for ground-mounted switchgear assemblies – Qualification level: AF5; ZPA = 5 m/s <sup>2</sup> (0,5 g).....	15
Figure 2 – RRS for ground-mounted switchgear assemblies – Qualification level: AF3; ZPA = 3 m/s <sup>2</sup> (0,3 g).....	16
Figure 3 – RRS for ground-mounted switchgear assemblies – Qualification level: AF2; ZPA = 2 m/s <sup>2</sup> (0,2 g).....	17
Figure A.1 – Monogram for the determination of equivalent damping ratio .....	20
Table 1 – Seismic qualification levels for switchgear assemblies – Horizontal severities .....	8

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

SIST EN 62271-207:2008

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5198224c-b8ea-4657-bcb7-d40c51380785/sist-en-62271-207-2008>

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

**HIGH-VOLTAGE SWITCHGEAR AND CONTROLGEAR –**

**Part 207: Seismic qualification for gas-insulated switchgear assemblies for rated voltages above 52 kV**

FOREWORD

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.
- 5) IEC provides no marking procedure to indicate its approval and cannot be rendered responsible for any equipment declared to be in conformity with an IEC Publication.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 62271-207 has been prepared by subcommittee 17C: High-voltage switchgear and controlgear assemblies, of IEC technical committee 17: Switchgear and controlgear.

The text of this standard is based on the following documents:

FDIS	Report on voting
17C/407/FDIS	17C/415/RVD

Full information on the voting for the approval of this standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

This first edition of IEC 62271-207 cancels and replaces the first edition of IEC 62271-2 and constitutes a technical revision.

The change from IEC 62271-2 is as follows:

- the minimum voltage rating was changed from 72,5 kV to above 52 kV;

This publication has been drafted in accordance with the ISO/IEC Directives, Part 2.

A list of all the parts in the IEC 62271 series, under the general title *High-voltage switchgear and controlgear*, can be found on the IEC website.

The committee has decided that the contents of this publication will remain unchanged until the maintenance result date indicated on the IEC web site under "<http://webstore.iec.ch>" in the data related to the specific publication. At this date, the publication will be

- reconfirmed;
- withdrawn;
- replaced by a revised edition, or
- amended.

## iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

[SIST EN 62271-207:2008](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5198224c-b8ea-4657-bcb7-d40c51380785/sist-en-62271-207-2008)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/5198224c-b8ea-4657-bcb7-d40c51380785/sist-en-62271-207-2008>

## HIGH-VOLTAGE SWITCHGEAR AND CONTROLGEAR –

### Part 207: Seismic qualification for gas-insulated switchgear assemblies for rated voltages above 52 kV

#### 1 Scope and object

This International Standard applies to switchgear assemblies for alternating current of rated voltages above 52 kV for indoor and outdoor installations, including their supporting structure rigidly connected to the ground, and does not cover the seismic qualification of live tank circuit breakers. Switchgear assemblies do have typically low centers of gravity, e.g. gas-insulated switchgear (GIS).

For switchgear with higher gravity levels, e.g. live tank circuit breakers, the IEC 62271-300 is applicable.

Where switchgear assemblies are not ground-mounted, e.g. in a building, conditions for applications are subject to agreement between users and manufacturers.

The seismic qualification of the switchgear assemblies takes into account any auxiliary and control equipment either directly mounted or as a separate structure.

This standard provides procedures to seismically qualify ground-mounted switchgear assemblies for rated voltages above 52 kV.

The seismic qualification of the switchgear assemblies is only performed upon request.

This standard specifies seismic severity levels and gives a choice of methods that may be applied to demonstrate the performance of high-voltage switchgear assemblies for which seismic qualification is required.

The final seismic analysis shall be performed by assuming that the switchgear is installed on firm ground.

#### 2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

IEC 60068-2-47, *Environmental testing – Part 2-47: Test – Mounting of specimens for vibration, impact and similar dynamic tests*

IEC 60068-2-57, *Environmental testing – Part 2-57: Tests – Test Ff: Vibration – Time-history method*

IEC 60068-3-3:1991, *Environmental testing – Part 3: Guidance – Seismic test methods for equipments*